

**Összefonódás előzetes bejelentése**  
**(Ügyszám COMP/M.4055 – Talanx/Gerling)**

(2006/C 44/05)

**(EGT vonatkozású szöveg)**

1. 2006. február 15-én a Bizottság a Tanács 139/2004/EK <sup>(1)</sup> rendeletének 4. cikke szerint olyan tervezett összefonódásáról kapott bejelentést, amely szerint a HDI Haftpflichtverband der Deutschen Industrie V.a.G. („HDI V.a.G.”, Németország) által irányított Talanx Aktiengesellschaft („Talanx”, Németország) teljes irányítást szerez a Tanács rendeletének 3. cikke (1) bekezdése b) pontja szerint, részesedés vásárlása útján a Gerling Versicherungsgruppe („Gerling”, Németország) valamennyi működő leányvállalata felett.

2. Az érintett vállalatok üzleti tevékenysége a következő:

- a Talanx vállalat esetében: életbiztosítás, egyéb biztosítás, viszontbiztosítás;
- a HDI V.a.G vállalat esetében: biztosítások (a Talanx leányvállalaton keresztül);
- a Gerling vállalat esetében: életbiztosítás, egyéb biztosítás, viszontbiztosítás.

3. A Bizottság, előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett tranzakció a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. Ettől eltekintve, e kérdésről a Bizottság a végleges döntés jogát fenntartja.

4. A Bizottság felkéri az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetleges észrevételeiket nyújtsák be a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10. napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételek beküldhetők a Bizottsághoz faxon (fax szám: (32-2) 296 43 01 vagy 296 72 44) vagy postai úton az alábbi hivatkozási számmal COMP/M.4055 – Talanx/Gerling a következő címre:

Európai Bizottság  
Verseny Főigazgatóság,  
Fúziós Iktatási Osztály  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

---

<sup>(1)</sup> HL L 24., 2004.1.29., 1. o.